

**BETCO®**

**FASTDRAW®**



**LES SYSTÈMES DE GESTION DES PRODUITS DE NETTOYAGE**



**NOVATEUR**



**VERSATILE**



**SIMPLE**

# FASTDRAW®

LES SYSTÈMES DE GESTION DES PRODUITS DE NETTOYAGE

## Novateur ... Simple ... Versatile ... Rentable ...

Les systèmes de gestion des produits de nettoyage FASTDRAW® de Betco offrent continuellement la dilution exacte requise par les préposés au nettoyage. Ces systèmes simples, novateurs et versatiles utilisent un type de bouteille FASTDRAW® de format universel qui réduit ainsi les dépenses en inventaire.

Les produits de nettoyage qui ne sont pas dilués correctement équivalent à jeter de l'argent par les fenêtres et peuvent également potentiellement mettre en danger la santé des préposés au nettoyage en plus de donner comme résultat un nettoyage peu satisfaisant.

### Novateur

- La bouteille FASTDRAW® est conçue pour aller avec tous les systèmes de gestion de produits de nettoyage de Betco - réduit l'inventaire.

- Des échelles de dosage se retrouvent dans chaque bouteille FASTDRAW® - Les échelles de dosage intégrées permettent de maintenir une dilution parfaite constante et éliminent l'entretien de l'équipement.

- Installation au mur de façon compacte - Maximise l'espace dans les placards de nettoyage.

### Simple

- La bouteille FASTDRAW® est conçue pour aller avec tous les systèmes de distribution afin de simplifier la formation et l'utilisation.
- Les bouteilles FASTDRAW® sont de couleurs différentes et numérotées afin de faciliter la sélection des produits nettoyants et la formation.
- Des icônes faciles à déchiffrer éliminent les devinettes lorsque vient le moment de...
  - Remplir les atomiseurs, les seaux de vadrouille ou les brosseuses automatiques.
  - Insérer et de changer les bouteilles FASTDRAW®.

### Versatile

- Plus de 30 produits différents de nettoyage afin de répondre à un large éventail de besoins de nettoyage industriel.
- Des unités de distribution simples ou multiples correspondant exactement à vos exigences en terme de nettoyage.
- Les distributrices sont disponibles en format portable ou fixées sur le mur afin d'offrir une gestion de la dilution là où elle est requise.

### Rentable...

Contrairement à la méthode de remplissage manuel, les systèmes de gestion des produits de nettoyage FASTDRAW® de Betco permettent une réduction des coûts de nettoyage pouvant aller jusqu'à 30%, en diluant correctement les bonnes quantités de produits nettoyants au moment de remplir les atomiseurs, les seaux et les brosseuses automatiques.

### Distributeur Sélections



Verrouillable



Portable



Applications de moussage



Application de remplissage d'atomiseur



Application de remplissage de seau



Application pour autolaveuse

# Une seule bouteille FASTDRAW® pour TOUS les systèmes de gestion des produits de nettoyage de nettoyage

- Design anti-gaspillage qui élimine le risque qu'un produit nettoyant se renverse sur un préposé au nettoyage.



- Échelle de dosage qui permet de réduire les coûts d'utilisation par litre en offrant une dilution exacte.



- Technologie brevetée qui se sert de deux (2) échelles de dosage pour une dilution faible et une dilution forte.



- Codes de couleurs et de chiffres afin d'éliminer les erreurs par les préposés au nettoyage.

- Plusieurs produits verts offrant un nettoyage qui respecte l'environnement.

- Étiquettes trilingues en vertu de l'ALENA pour une main-d'œuvre multiculturelle.

- Tube-siphons courbés permet une évacuation complète du produit ce qui réduit les pertes.



Les systèmes de gestion des produits de nettoyage FASTDRAW® réduisent l'empreinte de carbone des produits chimiques et des plastiques dans les canaux d'évacuation des déchets.



**1 = 544\***

\* Une bouteille de produit FASTDRAW® concentré peut remplacer jusqu'à 544 contenants prêts-à-utiliser!

# FASTDRAW®

## Novateur ... Simple ... Versatile ...

FASTDRAW® 1 de Betco est le système de gestion des produits de nettoyage fixé sur le mur le plus versatile. Il dilue plusieurs produits à partir d'un seul appareil distributeur afin d'offrir un nettoyage constant et une réduction des coûts.

- Un design novateur d'attelage assure la fiabilité et une distribution constante des produits nettoyants.
- Approuvé - Association canadienne de normalisation (CSA) le mécanisme de reflux prévient la contamination de la conduite d'alimentation d'eau.
- Les produits de nettoyage se changent facilement et rapidement améliorant la productivité sans contamination croisée.
- Sécuritaire - Design anti-gaspillage réduisant le risque qu'un produit nettoyant se renverse sur un préposé au nettoyage.
- Format compact qui s'installe facilement au-dessus de n'importe quel évier à vadrouille en quelques minutes, grâce à des trous de format universel pour fixer au mur (pièces de montage incluses). L'adaptateur de mobilité optionnel (#90052-00) permet à la distributrice de s'attacher au chariot du préposé au nettoyage - vendu séparément.



- Un arrêt de sécurité se trouvant sur le bouton de sélection empêche la distribution accidentelle de produits nettoyants.
- Versatile - Donne une dilution précise des produits nettoyants pour les atomiseurs (0,00379 mètre cube par minute - m<sup>3</sup>/min), les seaux de vadrouille (0,0151 m<sup>3</sup>/min) ou les brosseuses automatiques (0,0151 m<sup>3</sup>/min).
- Attelage instantané - Aucun amorçage requis avant utilisation.
- Grande fenêtre d'identification du produit facilitant l'identification du produit de nettoyage par nom, couleur ou numéro.
- Une construction en polypropylène solide et durable, qui résiste aux rigueurs d'une utilisation quotidienne.

*Idéal pour les aires de nettoyage petites ou grandes qui nécessitent une seule distributrice versatile pour remplir les atomiseurs, les seaux et les brosseuses automatiques.*



DISTRIBUTRICE FASTDRAW® 1  
#91043-00

ACCESSOIRES FASTDRAW®  
Étagère - Peut contenir  
quatre produits  
#91044-00  
(Tel qu'illustré à droite)



# FASTDRAW<sup>®</sup> PRO

*Durable ... Polyvalent ... Simple ...*

Betco's FASTDRAW<sup>®</sup> PRO est système novateur de distribution pour plusieurs produits offrant la conception la plus durable et polyvalente sur le marché. L'unité de distribution contient quatre produits concentrés pour rapidement distribuer le produit approprié au taux de dilution requis, pour ainsi réduire les déchets chimiques et obtenir des résultats de nettoyage uniformes.



- La conception novatrice maximise l'espace de placard qui est autrement perdu.
- Le bouton de remplissage à verrouillage permet aux utilisateurs d'effectuer d'autres tâches durant le remplissage.
- Judas doubles - pour une identification rapide du produit chimique et du niveau de remplissage.
- La connexion de bouteille à filet simple est facile à installer et le clapet anti-retour garde le système amorcé et prêt à être utilisé.
- Portes à verrouillage pour éviter le traficotage et le vol.
- Le dispositif antirefoulement approuvé par la ASSE empêche la contamination de la source d'eau.
- Remplissage d'une bouteille ou d'un seau depuis chaque baie.
- Polyvalent - le seul distributeur sur le marché pouvant être installé dans un coin ou sur un mur plat.



DISTRIBUTEUR FASTDRAW<sup>®</sup> PRO  
 #92174-00  
 #91599-00 Version à intervalle d'air

*Idéal pour les zones ayant plusieurs exigences de nettoyage.*



# FASTDRAW® FREEDOM

## Novateur ... Portable ... Simple ...

FASTDRAW® FREEDOM de Betco est une solution novatrice, simple et portable pour les systèmes de gestion des produits de nettoyage. FASTDRAW® FREEDOM peut remplir les atomiseurs, les seaux et les brosseuses automatiques et sert aussi de pistolet de nettoyage moussant pour nettoyer les toilettes, les douches et les aires de préparation de la nourriture.

- Recyclable - FASTDRAW® FREEDOM est fait de matériaux recyclables.
- Novateur – Action moussante puissante pour nettoyer les toilettes, les douches et les aires de préparation de la nourriture qui nécessitent un nettoyage en profondeur.



- Versatile – Une conception légère et portable qui se branche à n'importe quel tuyau d'eau standard et qui peut être amené sur les lieux où le nettoyage doit se faire. Le design maximise la distribution de produits nettoyants dans les atomiseurs (0,00379 m<sup>3</sup>/min), les seaux (0,0151 m<sup>3</sup>/min) ou les brosseuses automatiques (0,0151 m<sup>3</sup>/min).
- Des supports d'accrochage moulés permettent d'accrocher facilement des seaux ou des brosseuses automatiques pour les remplir.
- Simple – Conçu ergonomiquement, pour offrir confort et facilité d'utilisation.
- Approuvé en vertu du code de la plomberie de Los Angeles, le mécanisme de refoulement prévient la contamination de la conduite d'alimentation d'eau.

Un système de gestion des produits de nettoyage versatile qui s'occupe de tout!



FASTDRAW® FREEDOM  
Système portatif de distribution  
#91290-00

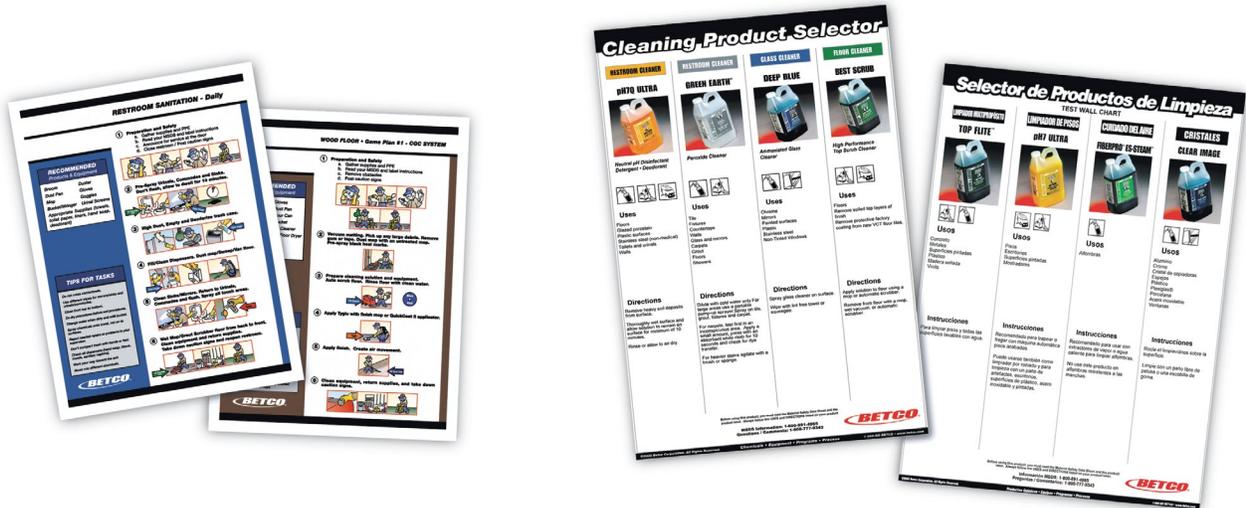


# Solutions de formation

Les outils de formation complets et personnalisables de Betco permettent de bâtir un programme de nettoyage cohérent et de s'assurer que les bons produits sont utilisés de façon sécuritaire.

## Programmes de tableaux muraux et de fiches de tâches personnalisables de FASTDRAW®

- Comprend des tableaux muraux et des fiches de tâches personnalisés
- Faciles à créer grâce à des icônes et à des images facilement déchiffrables.
- Peut être personnalisé selon les besoins uniques de votre institution.
- Offerts en anglais, en espagnol et en français.



PROGRAMME DE FICHES DE TÂCHES  
Créateur de fiches de tâches personnalisées

PROGRAMME DE TABLEAUX  
MURAUX FASTDRAW®  
Créateur de tableaux muraux personnalisés

## Autres solutions de gestion des produits de nettoyage qui se servent des emballages FASTDRAW®

Moussant industriel pour nettoyer de grandes aires de douches nécessitant un nettoyage en profondeur.



MOUSSANT PORTATIF FASTDRAW®  
#91805-00





## NETTOYANTS TOUT USAGE / NETTOYANTS À PLANCHER

<b>1</b>	<b>pH7 ULTRA avec SENTEC<sup>®</sup></b> 514,8 litres • Nettoyant neutre ultra concentré pour planchers finis. • Ne dépoli pas et n'endommage pas l'éclat du plancher. • Nettoyant pour usage quotidien #17847-00
<b>3</b>	<b>TOP FLITE<sup>™</sup></b> 128,7 litres • Sert à nettoyer toute surface lavable à l'eau. • Enlève les résidus laissés par l'eau dure. • Nettoyant tout usage #15047-00
<b>11</b>	<b>NETTOYANT AU PEROXYDE GREEN EARTH<sup>®</sup></b> 128,7 litres • Nettoyant versatile pour nettoyer les tapis, les vitres, les planchers, la céramique et le coulis. • Non fumant, non corrosif, ne décolore pas et ne tache pas les vêtements et les surfaces. #33647-00
<b>12</b>	<b>GREEN EARTH<sup>®</sup> NATUREL NETTOYANT TOUT USAGE avec SENTEC<sup>®</sup></b> 128,7 litres • Nettoyant tout usage préférable pour l'environnement. • Fabriqué d'ingrédients entièrement naturels, oranges, noix de coco, pin et soja. #19847-00
<b>20</b>	<b>NETTOYANT À PLANCHER POUR USAGE QUOTIDIEN GREEN EARTH<sup>®</sup></b> 514,8 litres • Nettoyant à usage quotidien pour planchers finis qui ne laisse pas de stries ni de voile. • Sans parfum, à utiliser dans les aires de travail sensibles. #53647-00
<b>24</b>	<b>NETTOYANT POUR USAGE QUOTIDIEN SC</b> 514,8 litres • Nettoyant à plancher à usage industriel. • Idéal pour les activités fréquentes de polissage. • Nettoyant pour usage quotidien #18847-00
<b>37</b>	<b>SPECTACULOSO<sup>™</sup></b> 128,7 litres • Nettoyant tout-usage à la lavande. • Nettoie et désodorise les surfaces lavables à l'eau. #102347-00

## ARTICLES D'ENTRETIEN DES PLANCHERS / TAPIS

<b>11</b>	<b>NETTOYANT AU PEROXYDE GREEN EARTH<sup>®</sup></b> 128,7 litres • Détachant tout usage pour tapis servant à enlever les taches et les saletés. • Enlève les taches tenaces du tapis sans laisser un résidu ce qui pourrait mener à une nouvelle tache. • Détachant pour tapis #33647-00
<b>14</b>	<b>BETCO<sup>®</sup> ONE STEP</b> 128,7 litres • Nettoie et restaure les planchers. • Utiliser avec une vadrouille ou avec une brosseuse automatique. Pour pour la restauration des planchers. • Nettoyant/Rénovateur #61847-00
<b>15</b>	<b>FiberPRO<sup>®</sup> ES-STEAM<sup>™</sup></b> 514,8 litres • Puissant nettoyant et se rince facilement. • Nettoyant peu moussant qui peut être utilisé avec tout type d'agent d'extraction. • Nettoyant avec agent d'extraction #40247-00
<b>17</b>	<b>BEST SCRUB</b> 128,7 litres • Idéal pour brosser les planchers. • Ne fait pas de mousse et ne laisse pas de résidus. • Meilleur nettoyant pour brossage #67147-00
<b>22</b>	<b>EXTREME<sup>®</sup> ULTRA</b> 41,6 litres • Aucun rinçage. • Très peu d'odeur. • Décapant pour plancher #19447-00
<b>31</b>	<b>GAME TIME CLEANER</b> 128,7 litres • Nettoie et enlève les saletés abrasives et ne laisse pas de résidus. • Redonne au plancher la traction nécessaire pour les sports intérieurs. • Nettoyant à bois #69747-00
<b>33</b>	<b>BIOACTIVE SOLUTIONS<sup>™</sup> NETTOYANT POUR PLANCHER SANS RINÇAGE avec SENTEC<sup>®</sup></b> 128,7 litres • Économise du temps et du travail précieux, réduit les coûts. • Les surfactants s'émulsifient tandis que les enzymes bioactives digèrent les huiles et les graisses. #25847-00
<b>34</b>	<b>DENSICLEAN<sup>™</sup></b> 128,7 litres • Nettoyant concentré pour ciment poli et terrazzo avec agent de densification. • Préserve la dureté du béton/aide à rehausser le lustre. • Permet de suspendre les saletés les plus difficiles/réduit la poussière. #67947-00

## NETTOYANTS À VITRES ET SURFACES

<b>5</b>	<b>CLEAR IMAGE avec SENTEC<sup>™</sup></b> 128,7 litres • À utiliser pour nettoyer les vitres, les miroirs et les fenêtres. • Ne laisse pas de stries. S'évapore rapidement et complètement. • Nettoyant à vitres #19947-00
<b>19</b>	<b>NETTOYANT À VITRES GREEN EARTH<sup>®</sup></b> 128,7 litres • À utiliser sur les vitres et les miroirs. Formule qui ne laisse pas de stries et qui s'évapore facilement. • No 2-butoxyéthanol ou ammoniac. #53547-00
<b>23</b>	<b>DEEP BLUE CONCENTRATE</b> 128,7 litres • Enlève la saleté tenace sur une variété de surfaces. • Nettoie les vitres et les miroirs sans laisser de stries. • Nettoyant à vitres avec ammoniac #18147-00

## TOILETTES / DÉSINFECTANTS / ASSAINISSEURS

<b>2</b>	<b>AF79 CONCENTRATE</b> 128,7 litres • Formule sans acide. À utiliser pour tout le nettoyage des toilettes. • Désinfecte et nettoie au même temps. • Nettoyant pour toilettes #33147-07
<b>4</b>	<b>DAILY DISINFECTANT SC</b> 514,8 litres • Formule neutre qui n'endommage pas, ne dépoli pas et ne laisse pas de voile sur les planchers finis. • Peut être utilisé sur les surfaces tachées par du sang ou des liquides organiques. • Désinfectant #32547-07
<b>28</b>	<b>BIOACTIVE SOLUTIONS<sup>™</sup> PUSH<sup>®</sup></b> 128,7 litres • Pour l'entretien et le nettoyage du drain. • Digère rapidement les corps gras, les huiles et les graisses se trouvant sur les planchers et les surfaces de la toilette. #13347-07
<b>32</b>	<b>GREEN EARTH<sup>®</sup> RESTROOM CLEANER</b> 41,6 litres • Enlève les résidus laissés par le savon et les dépôts minéraux des surfaces de la toilette. • Formulé avec un acide non corrosif. • Action moussante puissante. #54847-07

## NETTOYANTS / DÉGRAISSANTS

<b>9</b>	<b>GREEN EARTH<sup>®</sup> VELOCITY<sup>®</sup></b> 41,6 litres • Élimine l'encre et les taches de marqueur des bureaux, chaises et tables. • Nettoyant/dégraissant neutre. #19747-00
<b>10</b>	<b>CITRUS CHISEL</b> 128,7 litres • Élimine les huiles, les graisses et les saletés grasses des planchers, des murs et de l'équipement. • Contient des solvants naturels aux agrumes pour nettoyer et désodoriser. • Dégraissant aux agrumes. #16747-00
<b>13</b>	<b>DÉGRAISSANT NATUREL GREEN EARTH<sup>®</sup> avec SENTEC<sup>®</sup></b> 128,7 litres • Dégraissant préférable pour l'environnement fabriqué avec des ingrédients naturels. • Produit polyvalent qui nettoie et dégraisse sans laisser de résidu. #21747-00
<b>25</b>	<b>SPEDEX CONCENTRATE</b> 41,6 litres • Atomiseur puissant et nettoyant servant à essuyer. • Enlève la saleté et les taches tenaces sur une variété de surfaces. • Nettoyant/Dégraissant #52847-00
<b>36</b>	<b>BIOACTIVE SOLUTIONS<sup>™</sup> DnD</b> 128,7 litres • Désodorisant moussant enrichi de bactéries pour quoi et benne. • À utiliser chaque jour pour combattre les odeurs et réduire les taches rebelles. #29847-00

## DÉSODORISANT

<b>6</b>	<b>BRISE OCÉANIQUE BEST SCENT<sup>™</sup></b> 128,7 litres • Élimine les mauvaises odeurs à leur source. • Pour le contrôle régulier des odeurs et comme rafraîchisseur de tissu. • Désodorisant #23147-00
<b>35</b>	<b>ZESTE DE CITRON BEST SCENT<sup>™</sup></b> 128,7 litres • Élimine les mauvaises odeurs à leur source. • Pour le contrôle régulier des odeurs et comme rafraîchisseur de tissu. • Désodorisant #22647-00



PRODUIT CERTIFIÉ POUR UN IMPACT RÉDUIT SUR L'ENVIRONNEMENT. VOIR LES CARACTÉRISTIQUES SPÉCIFIQUES ÉVALUÉES. UL.COM/EL

UL 2759: Hard Surface Cleaners  
UL 2777: Hard Floor Care Products  
UL 2791: Drain and/or Grease Trap Additives

Pour voir des produits spécifiques certifiés à chaque norme? Visitez UL.COM/SPG



Indique produit fait partie de la marque Betco Green Earth<sup>™</sup>.

## SERVICES ALIMENTAIRES

<b>18</b>	<b>SYMPPLICITY<sup>™</sup> SANIBET<sup>™</sup> MULTIGAMMES</b> 1029,6 litres • Désinfectant à large spectre 150 - 400 ppm. • Idéal pour les établissements de service alimentaire. • Assainissant • Désinfectant • Désodorisant #23747-07
<b>26</b>	<b>CITRUSUDS<sup>™</sup></b> 514,8 litres • Produit une eau savonneuse qui dure longtemps et une émulsification rapide de la graisse. • Nettoie les verres, les ustensiles, les chaudrons, les poêlons et autres articles de cuisine. • Détergent pour laver la vaisselle #210947-00
<b>29</b>	<b>SPRAY FOAM ULTRA</b> 514,8 litres • Dégraissant moussant extra concentré pour les saletés tenaces. • Mousse adhérente pour un contact prolongé et qui se rince facilement. • Dégraissant à graisses épaisses #18647-00

## ÉLIMINATEUR D'ODEUR

<b>38</b>	<b>PRISE D'HIVER SENTEC<sup>®</sup></b> 128,7 litres • Contrôle double des mauvaises odeurs. • Élimination complète de la source de l'odeur. • Neutralisant de mauvaises odeurs #410582-00
<b>39</b>	<b>MONTÉE AUTOMNALE SENTEC<sup>®</sup></b> 128,7 litres • Contrôle double des mauvaises odeurs. • Élimination complète de la source de l'odeur. • Neutralisant de mauvaises odeurs #411082-00
<b>40</b>	<b>NOTES D'ÉTÉ SENTEC<sup>®</sup></b> 128,7 litres • Contrôle double des mauvaises odeurs. • Élimination complète de la source de l'odeur. • Neutralisant de mauvaises odeurs #411582-00
<b>41</b>	<b>DÉBUT D'ORAGE SENTEC<sup>®</sup></b> 128,7 litres • Contrôle double des mauvaises odeurs. • Élimination complète de la source de l'odeur. • Neutralisant de mauvaises odeurs #412082-00



Cleaning Innovations That Matter.

888-GO BETCO | betco.com

©2016 Betco Corporation  
All Rights Reserved.  
1001 Brown Avenue  
Toledo, Ohio 43607-0127

Item #91810-01

